

# فارابی

## معلم ثانی فلسفه

### اسلامی

به مناسبت هزار و صد عین سال تولد فارابی  
و آغاز کار دانشگاه فارابی<sup>۱</sup> (هنر و فرهنگ) نیاز  
میراثی حسی شد که این متفکر بزرگ جهان اسلامی  
که در مسیر تکامل اندیشه ایرانی تأثیر بسزائی داشته  
است به طور اصولی معرفی شود و این عرضه مختصر  
در جواب این تقاضای اساسی است.

در تاریخ فلسفه اسلامی ایران سه حکیم شهرت  
خاص و عام پیدا کردند: نخست شیخ الرئیس ابن سينا،  
دوم شیخ مقتول سهروردی و سوم صدر المتألهین  
مالصدرا. برآستی این سینا بزرگترین متفکر مکتب  
مشاء، سهروردی پانی مکتب اشراق، و ملاصدرا  
بزرگترین اندیشمند مکتب اصالت و وحدت وجود  
به شمار می‌روند. این سینا<sup>۲</sup> در قرن چهارم و پنجم  
هجری تفکر اسلامی ایرانی را به لباس اندیشه‌های  
معلم اول ارسسطو و به زیور تأملات نو افلاطونی  
درآورده است. سهروردی<sup>۳</sup> در قرن ششم هجری

۱ - در ایران مراسم بزرگداشت فارابی با آغاز کار  
دانشگاه هنر دریک زمان صورت می‌گیرد. دانشگاهی که  
باید مهد پرورش هنرمندان آینده ایران قرار گیرد و فرهنگ  
ستی ایران را با نوآوری‌های فکری حیاتی جدید پختد  
واحات فرهنگی و هنر ایران را در صحنمهای بین‌المللی  
رسالتی خاص ارمنان دارد، به نام این متفکر عالی‌قدیر عالم  
که در شمال شرقی ایران زمین پای به عرصه حیات گذاشتند  
و در هنر موسیقی بگانه خسرو بوده نامگذاری شد.

۲ - حجۃ الحق، شیخ الرئیس ابوعلی حسین بن عبدالله  
بن سینا (۴۲۷-۳۷۰ یا ۴۲۸ هجری) صاحب شفا، اشارات  
و تنبیهات، داشت نامه عالی<sup>۴</sup> - نخشن دائرۃ المعارف بیان  
دری در ایران بعد از اسلام.

۳ - مقصود یحیی بن حیش بن امیر ک معروف به سهروردی  
شیخ اشراق یا شیخ مقتول است که مؤلف حکمة الاشراق،  
تلوحات ویزان شناخت به زبان فارسی بوده و در سی و سه  
سالگی به سال ۵۸۷ هجری به حکم علمای حلب کشته شده است  
و نباید وی را با ایو حضض عربین محمد شیخ شهاب الدین  
سهروردی که از عرفای قرن هفتم بوده اشتباہ کرد.

بهرام جمال پور

فلسفی اندیشه‌ای اصیل آورد. نخستین تقسیم‌بندی حکمت به نام ارسطو و معلم اول ثبت شده است و فارابی صاحب احصاء‌العلوم<sup>۴</sup> دومین و کاملترین تقسیم‌بندی علوم را درست فلسفه اسلامی پایه‌بری کرده است.<sup>۵</sup> و باید متذکر شد که درست ایرانی اسلامی تنها میرداماد است که بعد از فارابی به معلم ثالث معروف گردیده است.

۴ - محدثین ابراهیم شیرازی معروف به ملاصدرا صدرالمتألهین مؤلف اسفار عرشید و شرح اصول کافی که به سال ۱۰۰۰ وفات یافته است.

۵ - نام فارابی در مقدمه رساله مایص و مالایص من- احکام التجموم که از تألیفات اوست «محدثین محمدالفارابی- الطرخانی» آمده است و در ضمن در ترجمه‌های لاتین قرون وسطی اسم فارابی اغلب به صورت Al Farabius نت شده.

۶ - این ندیم که معاصر فارابی بوده تزاد وی را از فاریاب خراسان می‌داند: «اصله من الفاریاب من ارض خراسان» الفهرست ترجمه م . رضا تجدید تهران ۱۳۴۳ ص ۴۷۴ .

۷ - «ارسطو طالیس نیفوماقوس . . . و اورا معلم اول کفتند زیرا واضح تعالیم منطقی است و قوانین اورا از قوه ب فعل آورده» ابوالفتح محمد بن عبدالکریم بن احمد شهرستانی ، ملل و تحل ، ترجمه افضل الدین صدر و ترکه اصفهانی تصحیح دکتر سید محمد رضا جلالی نائینی تهران ۱۳۲۱ ص ۴۰۴ .

۸ - قاضی صاعد اندلسی در کتاب طبقات الامم (بیروت ۱۹۷۲) فارابی را به این جهت معلم ثانی می‌خواند که وی توانسته است حدود علوم را از یکدیگر مشخص سازد. این توجیه منطقی مورد تایید دو استاد عالیقدر فلسفه اسلامی ایران یعنی استاد عصار و علامه قزوینی قرار گرفته است و دکتر سیدحسین نصر در کتاب سه حکیم مسلمان به صراحت اظهار می‌کند که فارابی عنوان معلم ثانی را به این علت به دست آورده که احصاء‌العلوم وی نخستین کتاب تقسیم‌بندی کامل علوم بود که در میان مسلمانان شهرت یافت.

به نور اشراق وحدت نظر حکمت خسروانی ایرانیان باستان و فلسفه افلاطون امام الهی یونان را درست اندیشه‌های ایرانی اسلامی آشکار ساخته است. و ملاصدرا<sup>۶</sup> در قرن یازدهم هجری به شهود عقلانی میان عرفان ایرانی ، و فلسفه نو افلاطونی و شیعه اسلامی به یاری اصالت و وحدت وجود پیوندی ناگستنی ایجاد کرده است.

اما باید در نظر داشت که تاریخ اندیشه‌های ایرانی پس از اشاعه دین مبین اسلام در سراسر ایران زمین به این سه متفکر عالیقدر ختم نمی‌شود بلکه جهان ایرانی افکار و عقاید خود را در عالم صیرورت از اندیشمندان متعددی چون رازی ، بیرونی ، خیام ، مولوی و میرداماد کسب کرده است و به جاست اگر توجه و دقت پیشتری به اصالت فکری این متفکران الواعظ مبذول گردد . اکنون گوئی که زمان به مناسب سالگرد تولد این فیلسوف و عالم و انتخاب بسیار بجای نام این هنرمند هنرشناس و هنرآفرین برای دانشگاه هنر و فرهنگ ایران خود درستجوی درک تجلی مقام این اندیشمند عظیم‌الثانی از فاراب است .

ابونصر محدثین اوزلخ بن طرخان فارابی<sup>۷</sup> در وسیع فاراب از توابع خراسان بزرگ<sup>۸</sup>، و رای نهر سیحون موسوم به اطرار در قرن سوم هجری میان جماعتی شافعی پای به عرصه وجود گذاشت و در جهان معنوی اسلام بدان مقام و پایه رسید که به تصدیق تاریخ‌نویسان مشهور اسلامی به عنوان معلم ثانی ، پس از ارسطو معلم اول<sup>۹</sup>، مشهور گردید.

به نظر بجاست اگر مفهوم «معلم» در این زمان روشن شود زیرا در هر رشته دیگر به غیر از فلسفه لقب ساده معلم تصور مدرس را در نظر می‌آورد ولی در عالم فلسفه اسلامی معلم از بالاترین القاب به شمار می‌رود . درست فلسفه اسلامی معلم به فیلسوفی لقب داده می‌شود که شاخه‌های مختلف علوم را در درخت داشش شخص نماید و در تقسیم‌بندی علوم از جهت

فارابی نخستین متفکر مکتب تلفیق درست فلسفه اسلامی و دومین فیلسوف مکتب مثا بعد از کنندی<sup>۱۰</sup> و قبل از ابن سینا است<sup>۱۱</sup>، که از زیدر ایرانی<sup>۱۲</sup> پایی به عالم خاکی نهاد. بعضی از تاریخ‌نویسان ادعا می‌کنند که او از تزاد ترکاست. و بعضی دیگر معتقدند که او یک نویسنده عرب‌باز است. اما با درنظر گرفتن خراسان بزرگ می‌توان به درستی ادعا کرد که فارابی یک متفکر اسلامی است که در شمال شرقی ایران زمین در قرن سوم هجری به جهان معنوی‌هدیه شده است. کتب و رسائل مختلف این استاد مسلم فلسفه دروازه درک زوایای غامض هابعدالطبیعه را

۹ - فارابی در احصاء العلوم داشت پسری را درینچه فصل قرار می‌دهد:  
«فصل اول علم زبان و بخش‌های آن. فصل دوم علم منطق و بخش‌های آن. فصل سوم علوم تعلیمی که عبارتند از حساب و هندسه و علم مناظر و علم نجوم تعلیمی و علم موسیقی و علم انتقال و علم حیل. فصل چهارم علوم طبیعی و بخش‌های آن و علم الهی و بخش‌های آن. فصل پنجم علوم مدنی و بخش‌های آن و علم فقه و علم کلام» ترجمه احصاء العلوم حسین خدیو جم تهران ۱۳۴۸ ص ۳۹.

۱۰ - ابی‌یوسف یعقوب بن اسحق کنی (فیلسوف‌العرب) متوفی به سال ۲۵۲ هجری پدر او امیر کوفه بود و با آنکه وی در راه و جلال می‌زیست به فلسفه علاقه ذاتی داشت، چنانکه این ندبی در الفهرست دوست‌وچهل و دو رساله و کتاب را بنام او ثبت کرده است. کنندی مؤسس مکتب مثا در اسلام و نخستین متفکری است که به تطبیق فلسفی عقل و ایمان در اسلام دست‌زده و علوم شرعی را با علوم عقلی متحدد کرده است.  
۱۱ - اولی از قول این خلکان متفکر معروف جهان اسلام شخصیت فارابی را چنین وصف می‌کند:

“A celebrated philosopher, the greatest indeed that the muslims ever had; he composed a number of books on logic, music and

برای فلاسفه مشهور ایرانی چون شیخ الرئیس ابن سینا کشود. و این آثار بسیار ارزشمند و غنی بنیاد تکامل فلسفه اسلامی را برای هفتاد سال آینده پی‌بریزی کرده است. نبود یک شرح حال معتبر میان آثار فارابی و وقایع مهم ویچیزیه زندگانی او باعث شدم است که تعدادی از ممالک اسلامی وی را به عنوان یکی از مفاخر فرهنگ خود به شمار آورند که این خود بهترین دلیل بر اهمیت شخصیت بین‌المللی و عمق افکار فارابی در عصر حاضر است. القسمه دو تاریخ نویس معروف از شرق و غرب یعنی شهرزوری در تاریخ الحکماء و دیوبوئه در تاریخ فلسفه در اسلام هردو فارابی را بدون تردید ایرانی معرفی کردند.<sup>۱۳</sup> فارابی در محیط ایرانی خراسان تعلیمات اولیه

other sciences. No muslim ever reached in the philosophical sciences the same rank as the imitation of his style that Avicenna attained proficiency and rendered his own works so useful.” Delacy-a’Leary, D.D., Arabic Thought and its Place in History, London 1922 P. 143.

۱۲ - «کان أبوه قائد جيش وهو فارس المتنبّه الخطيب مبادى الفلسفه القديمه». قاهره ۱۹۱۰ ص. الف. همچنان رجوع شود به عيون الابناه في طبقات الاطباء بقلم ابن ابي اصيبيعه، قاهره ۱۲۹۹.

۱۳ - شمس الدین محمد بن محمود شهرزوری (متوفی ۴۸۹ هجری) صاحب تاریخ الحکماء (ترمذ الارواح و روضة الافراح) می‌گویند «ابوونصر فارابی ملقب به معلم ثانی پدرش سردار شکر و در اصل از اهالی ایران بوده» کنز الحکمه ترجمه شیخ‌الدین دری تهران ۱۳۱۶ ج ۲ ص ۳۶. همچنان :

“His father is said to have been a Persian general”

T.J. De Boer, A History of Philosophy in Islam. Tr. E.R. Jones, London, 1933. p. 107

ابیالحسن علی بن الهیجاء عبداللہ بن حمدان التغلبی که از موصول به حلب آمده بود رهسپار این مرکز فرهنگی می‌شود تا باقیه عمر خویش را درآسودگی به داشت پیرزاده.

بعضی از مورخان شرق و غرب در جستجوی علت این سفر اخیر فارابی به دربار حمدانی در تکاپو افتاده‌اند و چون راهی به جایی نبرده‌اند علت را نامعلوم اعلام داشته‌اند، در حالی که کمی دقت در شخصیتی که فارابی برای رئیس اول مدینه فاضله قائل است به خوبی گرایش وی را به مذهب شیعه نشان می‌دهد. به همین جهت ابونصر فارابی عارف

۱۴ - بیماری از محققان تاریخ فلسفه اسلامی معتقدند که فارابی زبان‌های متعدد چون فارسی، سُنّی، سُریانی و حتی یونانی را می‌دانسته و براستی کتاب‌الحروف فارابی از جهت مشکافی‌های لغوی فارسی و یونانی دلیل لازم برای منع است.

۱۵ - متوفی به سال ۳۶۸ یا ۳۶۹ هجری.

۱۶ - Porphyry's Isagoge مقدمه بر اصطلاحات منطقی است.

۱۷ - براستی یکی از مشکلات اساسی در مطالعه آثار فارابی خلاصه بودن بیش از حد رسائل و کتب اوست.

۱۸ - نام این داشتمند شهیر در متنون تاریخ فلسفه اسلامی به صور مختلف چون یوحنا بن حیلان و یوحنا بن حیلان آمده است.

۱۹ - «علم منطق که وی علم ترازوست» داشتنامه علائی ابن سينا تهران ۱۳۳۱ ص ۲.

۲۰ - رجوع شود به :

Rescher N. Al-Farabi: An Annotated Bibliography, Pittsburgh, 1962, P. 11

۲۱ - ابن خلکان می‌گوید که فارابی بیشتر کتابهای خود را در بغداد نگاشت. وفیات‌الاعیان مصر ۱۹۴۸ ج. ۴، ص. ۲۳۹ - ۲۴۳.

را از درس قرآن، حدیث و فقه و اصول دریافت کرد تا زمینه اساسی و کافی برای رسیدن به مقام قضاؤت در آن محیط فضل فراهم شد.

قاضی ابونصر فارابی گرچه در جوانی با اصول عقلانی فلسفه یونان در سرزمین پهناور خراسان آشنا شده بود ولی به علت اشتیاق فراوان به تکمیل معلومات معنوی وطن خویش را، درحالی که نیمی از عمر بر وی گذشته بود، به‌قصد بغداد، که مرکز فرهنگی غرب ایران در آغاز قرن چهارم هجری به شمار می‌رفت، ترک کرد. در بغداد پس از تحصیل عمیق زبان عربی همراه با آموختن چند زبان دیگر<sup>۱۴</sup> با مفسر مسیحی فلسفه یونان، و مترجم آثار سریانی به عربی و بزرگترین معلم منطق در بغداد، ابوبشر مقتی بن یوسف<sup>۱۵</sup> شارح کتاب ایساغوجی فروریوس<sup>۱۶</sup> آشنا شد. چنین به نظر می‌رسد که فارابی سادگی بیان و موجز بودن فن نگارش<sup>۱۷</sup> را از این استاد مسلم منطق آموخته است.

اما در طلب علم و برای تحصیل هرچه عمیق‌تر منطق فارابی راه حران را در پیش گرفت تا زیر نظر استادان آسکندرانی چون یوحنا بن حیلان<sup>۱۸</sup> داشت ترازو را بیاموزد<sup>۱۹</sup>. سپس فارابی به بغداد مراجعت کرد و به مطالعه وسیع فلسفه ارسطو با تفسیرهای نوافلاطونی مشغول گردید. درباره این دوره از زندگانی فارابی گفته شده که وی فیزیک ارسطو (سماع طبیعی) را چهل بار، نفس ارسطو را صدبار و خطابه ارسطو را دویست بار مطالعه کرده است.<sup>۲۰</sup> بغداد از وجود چنین محقق عالیقدیری برای بیست سال پر کتی زائدالوصف داشت و گویند که فارابی اکثر کتب خود را در این دوره به نگارش درآورده است.<sup>۲۱</sup> فارابی سپس به دمشق رفت و در سال ۳۲۸ هجری توجه او به مصر معطوف گردید. چنان‌که در کتاب سیاست‌المدینه می‌گوید، تألیف این کتاب را در بغداد آغاز و در مصر کامل کرده است. اما عاقبت فارابی به سال ۳۳۰ هجری به دعوت سيف‌الدوله

مذکون باشد.

قطعاً<sup>۲۳</sup> آثار اورا قریب هفتاد و چهار رساله و کتاب می‌داند. این خلکان<sup>۲۴</sup> اظهار می‌کند که اکثر آثار فارابی در بغداد و حلب به نگارش در آمده است و دیگر آنکه فارابی را عادت بر آن بود که بر اوراق پراکنده افکار خود را منعکس سازد. از این اظهارات صریح می‌توان تتجه گرفت که شاید پراکنده و ناتمامی بسیاری از آثار فارابی تتجه اوراق نویسی

و آزادمنش در دربار شاهزاده شیعه مذهب سيف الدوّله محیط‌آزاد و مناسبی برای تفکرات فلسفی و اندیشه‌های سیاسی و اجتماعی می‌باید تا به حقیقت مخصوص بیاندیشد و با آزادی کامل به بحث با دیگر متفکران درباری پیردازد. کلیه محققان و تاریخ‌نویسان اسلامی اذعان داشته‌اند که زندگانی پر جلال دربار هرگز فارابی را از منش زاهدانه و روش صوفیانه بازنشاشت. بنابراین او چون سقراط حکیم زندگانی عقلانی خویش را در باغ زیبای شهر به تأمل درباره حقیقت سپرد و مانند افلاطون به فلسفه نظری سیاسی<sup>۲۵</sup> توجه کامل داشت و تحت نفوذ دربار شیعه مذهب حمدانی انسان کامل شیعیان را به جای حکماء حاکم جمهوریت افلاطون و تصور حکومت جهانی فاضله را به جای حکومت شهری کتاب قوانین افلاطون گذاشت.

فارابی چون فیثاغورسیان به ریاضیات و علم موسیقی<sup>۲۶</sup> توجه قام داشت و مانند ارسطو به صناعت منطق سخت معطوف بود.

در خبر است که فارابی بمسال ۳۳۹ هجری جهان خاکی را ترک گفت. اما محل مرگ وی کاملاً مشخص نیست. عده‌ای از تاریخ‌نویسان معتقدند که او در حلب بدرود حیات گفت و عده‌ای از محققان معتقدند که او در دمشق مرگ را دریافت.<sup>۲۷</sup> احترام فارابی این فیلسوف عالیقدر جهان اسلام که هم‌عصر عارف مشهور ایرانی منصور حلاج بوده، به درجه‌ای بود که گویند حتی سيف الدوّله شخصاً به لباس صوفیان در مراسم سوگواری و به خاک سپردن او حاضر گردید.

فارابی، فیلسوف المسلمين<sup>۲۸</sup>، با عمری طولانی (قریب هشتاد سال) در تاریخ فرهنگ اسلامی تربیت صد رساله و کتاب نوشت، که متأسفانه اغلب آنها هنوز در دست محققان نیست، و چه بسا که در میان آثار فهرست شده کتابخانه‌های مشهور اسلامی در ترکیه، مصر، ایران و پاکستان و یا در میان کتابخانه‌های شخصی که هنوز در هشترق زمین مرسوم است نمونه‌های خطی کتب و رسائل فراموش شده فارابی معلم ثانی

۲۲ - اما فارابی هرگز در زندگانی خود به امور سیاسی دربار دخالت نمی‌کرد و برخلاف افلاطون علاقه‌ای به مسائل علی سیاست نداشت و سعی نمی‌کرد که به اصول اساسی فلسفه سیاسی خود جامه عمل پیوشناد.

۲۳ - فیثاغورسیان یونان باستان نخستین متفکرانی بودند که ریاضی را زبان طبیعت تلقی می‌کردند و به همین جهت زبان علمی موسیقی را از راه تابع کشیدند. ابوعلی سینا در دانش‌نامه علائی علم موسیقی را یکی از پنج علم حکمت پیشینگان می‌نامد و به عنوان «بازنمودن بسب ساز و نماز آوازها و نهادن لحنها» تعریف می‌کند. دانش‌نامه علائی این سینا، تهران ۱۳۳۱، ص. ۳. اما فارابی برخلاف این سینا که علاقه‌چنانی به این علم نداشته و نگارش قسم ریاضیات و موسیقی داشت‌نامه را به شاگردش جرجانی سیرده بوده به علم موسیقی توجه خاص داشته و در اختراع سازهای موسیقی صاحب نظر زمان بوده است.

۲۴ - پرسامس سخن این خلکان برخور والزر در دائرة المعارف اسلامی می‌گوید که فارابی در دمشق بدرود حیات گفت. والزر. ر. احوال و افکار فارابی ترجمه رضا داوری، تهران ۱۳۵۳، ص ۱ و همچین رجوع شود به:

Hammond R. The Philosophy of Alfarabi, New York, 1947. P. IV

۲۵ - قطعاً برای اولین بار اورا فیلسوف المسلمين می‌نامد.

۲۶ - قطعاً اخبار الحكماء لایزنیک ۱۹۰۳ ص ۲۷۷-۲۸۰.

۲۷ - این خلکان و فیات الاعیان مصر ۱۳۱۰ ج ۳ ص ۳۰۹ - ۳۱۰.

او بوده است!

آثار فارابی را می‌توان به شش گروه تقسیم کرد:

- نخست در تعریف فلسفه و تقسیم‌بندی علوم.
- دوم در علم منطق.
- سوم در علم ریاضی و موسیقی.
- چهارم در طبیعتیات.
- پنجم در علوم مدنی.
- ششم در الهیات و مابعد الطبیعه.

معروف‌ترین کتاب فارابی در گروه اول همانا احصاء‌العلوم است که موجب شهرت خاص فارابی در عالم اسلام گردید. از طرف دیگر ترجمه لاتینی احصاء‌العلوم همراه با ترجمه لاتینی رساله عقل فارابی باعث معروفیت فارابی در قرون وسطی گردید.<sup>۳۰</sup> در گروه دوم به غیر از مقنمه و خلاصه منطق «المدخل الى المنطق» و «المختصر الصغير في المنطق» و «المختصر الكبير في المنطق» فارابی به کرات تقاسیری بر نهضت منطق اسلامی به نگارش درآورده است.<sup>۳۱</sup>

### ۱ - شرح ایساگوجی فرفوریوس.

۲۸ - مجمع الفصحاء تهران ۱۲۹۵ ج ۱ ص ۸۲-۸۳.

۲۹ - گرجه فصوص الحکم درست فلسفی ایران به فارابی تعلق دارد ولی عده‌ای از محققان آن کتاب را متعلق به ابن سينا می‌دانند. رجوع شود به:

Pines. S. R.E.I. 1451 121 ff.

۳۰ - متن عربی احصاء‌العلوم توسط دکتر عثمان امین در قاهره به سال ۱۹۳۱ تصحیح و چاپ شد و ترجمه لاتین این کتاب Liber Al Farabi De Scientiis نیز توسط جراره Toledo کرمونا Gerard of Cremona در تولید و پسال ۱۱۷۵ میلادی پایان یافت و در عصر حاضر در مادرید به سال ۱۹۳۲ به چاپ رسید.

۳۱ - تعدادی از این رسائل منطقی که اغلب مختصر و مفید هستند توسط D.M. Dunlop تصحیح شده و به زبان انگلیسی ترجمه گردیده است.

از نیمه دوم قرن نوزدهم سعی در جمع آوری آثار فارابی و نگارش شرح احوال وی آغاز گردید و در سال ۱۹۵۰ به مناسب هزارمین سال مرگ فارابی بعضی از محققان تعدادی از آثار وی را به صورت متون خطی در میان کتابخانه‌های ترکیه کشف کردند. ولی همانطور که قبلاً اشاره شد جهان اسلام برخلاف بوعلی سینا شرح حالی به قلم فارابی ویا یکی از شاگردانش درست ندارد تاکمیت و کیفیت آثار مسلم فارابی مورد بحث دقیق محققان عصر حاضر قرار گیرد. پس به ناچار باید در نظر داشت که تها محدودی از آثار فارابی به دست محققان رسیده است، و در ثانی رسائل و کتبی که تاکنون به دست آمده همه به زبان علمی زمان یعنی عربی است. ولی چون فارابی به تصدیق و تأکید کلیه مورخان اسلامی به چند زبان آشنائی کامل داشته است بعید نیست که در صورت جستجوی وسیع و منظم در میان کتابخانه‌های مشهور اسلامی آثاری به زبان‌های فارسی، سغدی وغیره از او به دست آید. در اینجا وقت را مفتتم می‌شمارم ویک رباعی فارسی را که در مجمع الفصحاء<sup>۳۲</sup> و کشکول بهائی به نام فارابی ذکر شده نقل می‌کنم:

اسرار وجود خام و نایخته بماند

وان گوهر بس شریف فاسفته بماند

هر کس به دلیل عقل چیزی گفتند

وان نکته که اصل بود ناگفته بماند

در ضمن باید مذکور شد که در میان آثاری که به نام فارابی تاکنون به دست ما رسیده، تعدادی مورد شک و تردید محققان و استادان قرار گرفته است. به طور مثال ریچارد والزر در دائرة المعارف اسلامی در انتساب شرحی بر ایساگوجی فرفوریوس به فارابی تردید اصولی دارد و والزر در اصالت و نسبت فصوص پینسی و گارده و والزر در اصالت و نسبت فصوص- الحکم به فارابی سخت مشکوک هستند.<sup>۳۳</sup>

در گروه پنجم یعنی علوم مدنی (اخلاق و سیاست) فارابی آثار متعددی را عرضه کرده است :

۱- فصول المدنی .

۲- التتبیه علی سبیل السعاده .

۳- کتاب تلخیص النوامیس افلاطون .

۴- مبادی آراء اهلالمدینه الفاضله .

۵- جوامعالسیاسه .

وعاقبت در گروه ششم فارابی آثار متعدد و متنوع در موردنفلسفه نخستین و عالم مجردات عرضه می دارد :

۱- اغراض ما بعد الطبيعه ارسسطو <sup>۳۴</sup> .

۲- عيون المسائل <sup>۳۵</sup> .

۳- کتاب فی الواحد والوحدة <sup>۳۶</sup> .

۴- تعلیق کتاب الحروف <sup>۳۷</sup> .

۵- فصول الحكم <sup>۳۸</sup> .

۶- الجمع بین رای الحکمین افلاطون الالهی و اساطاطالیس <sup>۳۹</sup> .

۳۵ - عيون المسائل که چندبار به چاپ رسیده و توسط Dieterici به آلمانی ترجمه شده خلاصه ای جامع از متأثیریات فارابی است .

۳۶ - این کتابرا H. Mushtag تصحیح و به زبان انگلیس ترجمه کرده است .

۳۷ - این کتاب بسیار مهم فلسفه اسلامی که فقط در تاریخ الحکماء لایزیک ۱۹۰۳ ص ۱۸۴ بنام فارابی نوشته تاکنون کتر مورد توجه اساتید فلسفه اسلامی قرار گرفته است . پروفسور محسن مهدی اخیراً این کتاب را تصحیح و دریرونو منتشر ساخته است .

۳۸ - کتاب فصول الحکمی در تعلیم فلسفه و در تلقیق استدلال و ذوق همیشه مدنظر اساتید حکمت ایران بوده و بهمین مناسب شروع مختلف به زبان فارسی برآن نوشته شده است .

۳۹ - متن این کتاب بسیار مشخص فارابی نخستین بار به وسیله Dieterici در لیدن به سال ۱۸۹۰ چاپ و ترجمه شده است .

۲- کتاب المقولات .

۳- شرح العبارة ارسسطو .

۴- شرح القياس ارسسطو .

۵- البرهان .

۶- الجدل .

۷- شرح المغالطة ارسسطو .

۸- صدرالکتاب الخطابه .

۹- کلام له فی الشعر والقوافي <sup>۴۰</sup> .

در گروه سوم یعنی ریاضیات و فن موسیقی آثار زیر را می توان نام برد :

۱- شرح کتاب الجسطی .

۲- کتاب ما یصح و ما لا یصح من احکام النجوم .

۳- الموسيقى الكبير <sup>۴۱</sup> .

و در گروه چهارم یعنی طبیعت فارابی رسائل

و کتب متنوعی عنوان داشته است :

۱- السماع الطبيعی .

۲- شرح مقاله النفس الاسكندر الافرودیسی .

۳- کتاب فی العقل .

۳۲ - توضیح آنکه درست اسلامی ایساغوجی یا مقدمه فرفوریوس بر منطق و در رساله و خطابه و شعر ارسسطو به شش فصل اصلی منطق کلاسیک اضافه شده است .

۳۳ - درمهارت فارابی در علم موسیقی نظری و عملی گویندکه وی خداوند سازی چون قانون بوده و بازها در مجلس سیف الدوله با نوای موسیقی حصار را به خواب و فراموشی می برد و همچنین در داستان های عامیانه آمده است که فارابی در هنر رقص درویشان آنجهان ماهر بوده که وقتی دست از رقص صوفیانه برمی داشته نقش زیبای پرندگانی بر روی خاک باقی می مانده است . برای اطلاعات بیشتر در این امر رجوع شود به :

The Sources of Arabian Music by Far-men, H.G. Leiden E.J. Brill 1965.

۴۴ - متن اغراض ما بعد الطبيعه ارسسطو را Fr. R. Dieterici تصحیح و چاپ کرده و به زبان آلمانی ترجمه کرده است .

وحدث ذاتی میان اندیشه‌های فلسفی افلاطون و ارسطو نیز ایمان می‌آورد، و در عین حال که در منطق از ارسطو پیروی می‌کند و در علوم مدنی رویه افلاطون را در پیش دارد و در مسائل هابعدالطبیعه تفسیرهای اسکندرانی را مدنظر قرار می‌دهد، بر استی معتقد است که کلیه این جنبه‌های مختلف فلسفی در حقیقت زائیده یک نظام فلسفی واحد غائی است. حقیقت در وحدت احمد است. وحدت حقیقت نخستین و برترین اصل فلسفه راستین است. پس به ناچار تها یک نظام تأثیفی فلسفی می‌تواند نمایشگر این حقیقت بینهاست واحد باشد. شهادت فیلسوف در جستجوی معنوی این نظام فلسفی است و فارابی در پی هماهنگی میان افکار به ظاهر متضاد افلاطون و ارسطو در حقیقت در جستجوی نظام غائی فلسفه محض است.

در مرور در حقیقت فارابی مدیون فیلسوف عالیقدر و مؤسس مکتب مشاه در اسلام یعنی کنده است. کنده در رسالت فلسفه اولی تفکر اصیل فلسفی را

نسبت به سرچشمه حقیقت چنین بیان می‌کند: «ما نباید خجالت بکشیم از تشخیص حقیقت و قبول آن خواه از هر سرچشمه که به ما برسد، حتی اگر آن حقیقت توسط نسل‌های گذشته وبا مردمان غریب به ما آرمغان شده باشد. زیرا از حقیقت صحبت می‌کند و هیچ چیز با ارزش تر از حقیقت به خودی خود نمی‌باشد. هر گر حقیقت شخصی را که در جستجوی آنست بی ارزش و می‌قدر نمی‌کند بلکه

40 - Walzer R. "Farabi" The Encyclopaedia of Islam, Leiden p. 780-781.

41 - Walzer R. Greeks into Arabic Oxford 1962 P. 129

۴۲ - فارابی در تحصیل السعاده و کتاب المعرف فارابی نه تنها به سرچشمه الهی فلسفه اشاره می‌کند بلکه به صراحت می‌گوید که فلسفه بر دین تقدیم زمانی دارد.

والزر در کتاب یونانی در عربی و در مقاله دائزه‌المعارف اسلامی به اهمیت خاص چند اثر کوتاه فارابی که نمایشگر استقلال فکری و اصالت روحی اوست اشاره می‌کند که چگونه فارابی بر اشکالات جالینوس در مورد علت‌العلل ارسطو جواب گرفته، نظریه کنده را براساس خلق جهان از عدم محض اردکرده و بر اصالت ذره فلسفه رازی اشکالات اصولی وارد کرده است.<sup>۴</sup>

فارابی مانند کنده در واژه روح اندیشه اسلامی را به روی فلسفه یونانی می‌گشاید ولی قبیع بالآخر از کنده می‌گذرد و به صراحت نظریه ابداع از عدم محض را که کنده پذیرفته بود، رد می‌کند. اما در مقابله با رازی که پیغمبران را از شیادان اجتماع می‌دانست قد علم می‌کند و در تأیید رسالت پیغمبران پروردگار مذهب رسمی را مفید و دارای ارزش اجتماعی برای عame مردم تشخیص می‌دهد. فارابی مانند این سینا به تطبیق دین و فلسفه می‌پردازد ولی با وجود کرایش‌های شخصی، هر گر چون این سینا در او اخر عمر، سعی نمی‌کند که به مسائل عرفان شرقی اسلامی لباس فلسفه یونانی بپوشاند. البته فارابی در ترکیب دین و فلسفه معتقد است که در اصل هیچ‌گونه اختلافی در میان نیست بلکه دین روشی است برای غیر فیلسوفان که به زبان مظاهر و توسط خطابه و شعر حقایق را تفهم و تفاهم می‌کند<sup>۴</sup>، درحالی که فلسفه دین خواص است<sup>۴</sup> و توسط زبان عقلانی قبل توجیه است.

به نظر فارابی عقل کلی که پایه فلسفه را می‌ریزد برتر از ایمان شخصی است که دین را می‌پردازد، زیرا اصول عقل در همه جا و در همه حال و برای همه مردم یکی است و به ناچار وحدت اصول عقلانی علت وحدت غائی حقایق فلسفی درجهان است. در صورتی که ایمان شخصی است و به ناچار همیشه میان ادیان و مذاهب اختلاف مشاهده می‌شود. اعتقاد فارابی در این امر به درجه‌های راضی است که وی حتی به

محترم و والا می دارد»<sup>۴۳</sup>.

فارابی نظریه کنندی را در مورد حقیقت می پذیرد و به مکتب مشاه نظامی کامل تحت نفوذ تعبیرات اسطوئی و تفسیرات نوافل اطوفی عرضه می کند. درنظر فارابی منطق افوار و علم<sup>۴۴</sup> میزان در تکاپوی حقیقت در احصاء العلوم فارابی می گوید که راستین است. در احصاء العلوم فارابی می گوید که «صنعت منطق به طور کلی قوانینی را به دست می دهد که در صورت پذیرش و به کاربردن آنها عقل پسر به سوی حقیقت و راه راست رهنمون می شود و از اشتباه بددور می ماند»<sup>۴۵</sup>. به عبارت دیگر معقولات را باید توسط قوانین منطقی در بوتۀ آزمایش قرار داد تا حقیقت از غیر حقیقت و اندیشه درست از نادرست باز شناخته شود<sup>۴۶</sup>. باید توجه نمود که گرایش طبیعی پسر در درک مطالب، و با هر بیان و اصول زبان هیچکدام نمی توانند جایگزین علم منطق بشوند زیرا منطق در حالی که با لغات و معانی سروکار دارد برخلاف مستور زیان ماقوّق جنبه‌های فرهنگی است و همیشه علمی بودن ذاتی خود را حفظ می کند، لذا کلید کلیه علوم به شمار می رود»<sup>۴۷</sup>.

فارابی در تحریل السعادة به صراحت اظهار می کند: «گویند که علم فلسفه در عصر باستان از میان کلدانی‌ها برخاست»<sup>۴۸</sup>. و قاضی صاعد اندلسی در طبقات الام<sup>۴۹</sup> این مطلب را تأیید می کند. فارابی در آثار خود به شرح سیر حکمت از شرق به غرب و حرکت منطق از غرب به شرق می برد و از داد که این ابی اصیبیعه در کتاب عیون الابنا، فی طبقات الاطباء نقل می کند. خلاصه آنکه فلسفه از زمان اسطو تا زمان ملکه کلثوباترا در اسکندریه تدریس می شد. چون او غسطس (اگوست) پادشاه روم مصر را فتح کرد مستور داد تا کتابهای از اسطو طالیس که همه در زمان خود او یا زمان ثا و غرسطس نوشته شده بودند و در خزانی ملکه حفظ می شد در دونسخه استنساخ کنند. یک نسخه از هر کتاب را در مدرسه اسکندریه

باقی گذاشت و نسخه دوم از هر کتاب را با استاد معروف اندر و نیقوس به روم برد. تدریس فلسفه با اشاعه کامل مسیحیت در روم تعطیل شد و اسکندریه مجددًا به صورت تنها مرکز تعالیم فلسفی باقی ماند. اما مدتی بعد سلاطین و شخصیت‌های مذهبی مسیحی تصمیم گرفتند که منطق اسطو تا آخر اشکال وجودیه تدریس شود زیرا که برای ترویج مسیحیت نافع است ولی بقیه مطالب منطقی به عنوان مضر بودن مورد مطالعه قرار نگیرد<sup>۵۰</sup>. چون اسلام ظاهر شد تعالیم از اسکندریه

۴۳ - رجوع شود به مجموعه رسائل کنندی، قاهره ۱۹۵۰، ص ۱۰۲ و ۱۰۳ و همچنین:

A.J. Arberay, Reason and Revelation in Islam London 1957 p. 34-35.

۴۴ - فارابی در کتاب تحصیل السعادة منطق را علم و در کتاب التسبیه علی سبیل السعادة آن را آلت فلسفه معرفی می کند. رجوع شود به منطق صوری دکتر محمد خوانساری تهران ۱۳۴۶، ص ۴۸.

۴۵ - فارابی احصاء العلوم، قاهره ۱۹۵۰، ص ۵۳.

46 - Sharif, M. M. History of Muslim Philosophy, Wiesbaden 1963 Vol. I p. 455.

47 - Maimonides (1135-1204 A.D.) wrote "Do not busy yourself with books on the art of logic except for what was composed by the wise man Abu Nasr al-Farabi." Medieval Political Philosophy, ed. R. Lerner & M. Mahdi Canada 1963 p. 31.

۴۸ - فارابی، تحصیل السعادة حیدرآباد ۱۳۴۵، ص ۴۳.

۴۹ - قاضی صاعد اندلسی طبقات الام به تصحیح Louis Cheikho بیرون ۱۹۱۲ . IV

۵۰ - رجوع شود به القسطلی اخبار الحکماء لایزرنیک ۱۹۰۳، ص ۲۷۷.

به انطاکیه رفت و تدریس کلیه کتب منطقی کاملاً آزاد شد. ولی عاقبت کار به جائی کشید که به جز یک معلم در انطاکیه نماند. نزد آن استاد دو تن از اهل حران و اهل هرو فلسفه و منطق خوانند. داشمند مرموی به دوکس یعنی ابراهیم مرزوی و یوحنای حیلان و داشمند حران به دوکس یعنی اسرائیل اسقف و قویری فلسفه آموخت. این چهار نفر به بغداد آمدند، ابراهیم و یوحنای امور دینی پرداختند ولی قویری به تعلیم پرداخت. به عبارت دیگر بنابر اظهار فارابی فلسفه از شرق یعنی از کلدان و مصر به غرب یعنی یونان و روم رفت و سپس به شرق رجعت کرد و فارابی این علم را عاقبت از یوحنای حیلان آموخت و بقیه مطالب منطق را بعد از کتاب بر هان تر داستان دیگر مطالعه کرد و به طور غیر مستقیم نقش استادی را برای این سینا مشهور ترین معرف مکتب مشاء ایفا کرد.<sup>۵۱</sup> چنانکه این سینا در شرح حال خود، به قلم جوزجانی، اعتراف می کند که در اثر خواندن رساله فارابی یعنی اغراض مابعد الطیبیه<sup>۵۲</sup> درک الهیات ارسسطو برای وی حاصل شده است.

نقل کلام این سینا : « پس بالهی پرداختم و کتاب مابعد الطیبیه را خوانم و از آنجه در آن بود چیزی نمی فهمیدم و اندیشه واضح آن بر من پوشیده ماند، تا آنکه بیست بار از نو خواندم و نزدیم ماند و با این همه آن را نمی فهمیدم و بدان زاه نمی برم و از خود نامید شدم و گفتم برای فهم این کتاب راهی نیست. در همان روزها روزی چاشتگان در بازار کتاب فروشان بودم دلالی مجلدی در دست داشت و مرا خواند و آن را به من داد و من بسختی رد کردم و می پنداشتم که از آن سودی در این داش نیست. مرا گفت این را از من بخر که ارزانست، به سه درهم بتو می فروشم و خداوند آن به بهای آن نیاز نمندست. پس من آن را خریدم و آن کتاب از ابوعنصر فارابی بود در اغراض مابعد الطیبیه و به خانه ام باز گشتم و به خواندن آن شناختم و در همان زمان اغراض این کتاب

بر من گشاده شد بدان جهت که در دل من آمده بود و با آن شادی کردم و روز دیگر چیز بسیار به تهی دستان صدقه دادم سپاس خدای را ». <sup>۵۳</sup>

در فلسفه فارابی سه گرایش اصلی مشاهده می شود :

نخست به سنت مکتب اسکندرانی اوسعی می کند که مفهومی از فلسفه را عرضه بدارد که چون یک نظام کامل فلسفی مکاتیب به ظاهر مختلف را دربر گیرد و حقیقت غائی را به نور احادیث و به اصول باطنی تحصیل کند.

دوم او کوشش می کند تا به روش فلاسفه متاخر یونان باستان با منطق و استدلال اعتقاد راسخ خود را به برای غائی فلسفه های افلاطون و ارسسطو و متجلی بودن فلسفه راستین در میان آثار ایشان به اثبات رساند.

اما دکتر محسن مهدی در کتاب « فلسفه افلاطون و ارسسطو از نظر فارابی » به صراحت اظهار می کند که : « استدلال فارابی برای خوانندگان که اطلاعات نست اول از آثار افلاطون و ارسسطو دارد

۵۱ - نفوذ افکار و عقاید فارابی را نه تنها در آثار این سینا بلکه در کتب اخوان الصفا ، مسعودی ، این مسکویه و خصوصاً تفسیر های ابن رشد بر جمهوریت افلاطون به خوبی می توان مشاهده کرد. رجوع شود به :

Rosenthal, E.I.J. Political Thought in Medieval Islam. Cambridge 1962 122 ff.

۵۲ - به احتمال بسیار قوی مجموعه ای که مورد استفاده این سینا قرار گرفته شامل کتاب الحروف نیز بوده است زیرا آنچه که امروز از رساله اغراض مابعد الطیبیه فارابی بدست رسیده خیلی کوتاه و مختصرتر از آنست که کلید درک الهیات ارسسطو برای فیلسوفی چون این سینا بوده باشد.

۵۳ - سعید نقیی ، پورسینا ، تهران ۱۳۳۳ ، ص ۶۴ - ۶۵ .

ذات حادث است قدیم زمانی است .  
نظریه فیض در تفسیر صدور عالم از مقام احادیث  
به شکافی اساسی در مکتب مثناء میان فارابی و ابن سینا  
از یک طرف و کنیدی که قائل به آفرینش از عدم است  
از طرف دیگر می انجامد . آین نظریه بعدها در قرون  
پنجم و ششم هجری توسط غزالی<sup>۵۴</sup> متفکر ایرانی  
جهان سنت در کتاب تهافت الفلاسفه سخت موردا تقاد  
قرار می گیرد و عاقبت به تکفیر مسلمین اهل سنت

54 - Mahdi M. Alfarabi's Philosophy of Plato and Aristotle New York 1962 p. 4.

55 - "The philosophy that answers to this description was handed down to us by the Greeks from Plato and Aristotle only. Both have given us an account of philosophy, but not without giving us also an account of the ways to it and of the ways to re-establish it when it becomes confused or extinct . . . So let it be clear to you that, in what they presented, their purpose is the same, and that they intended to offer one and the same philosophy." Medieval Political Philosophy ed. R. Lerner & M. Mahdi, Canada 1963 p. 81

۵۶ - «فالواجب الوجود - متى فرض غير موجود لزم منه محال ولا عله لوجوده . . . وهو السبب الاول لوجود الاشياء» عيون المسائل ، قاهره ۱۹۱۰ ، ص ۴ .

۵۷ - «وهو خير محسن ومعقول محسن وعاقل محسن» عيون المسائل ، قاهره ۱۹۱۰ ، ص ۵ .

۵۸ - حجۃ الاسلام محمد غزالی طوسی (۴۰۰ - ۵۰۰ هجری) صاحب احیاء العلوم ، المتنقذ من الشلال عقاصد - الفلاسفه و تهافت الفلاسفه است . رجوع شود به غزالی نامه جلال الدین هنائی ، تهران ۱۳۴۲ ، ص ۴۰۸ .

وهمچنین با تفاسیر فارابی برای آثار آشنازی تردید کرد ، بیش از حد متعارف انعطاف پذیر می نماید چنانکه در بسیاری از موارد تاییح حاصله بر اساس پذیرش اصیل بودن استادی بنا شده است که امثال آنها مورد شک و تردید و سؤوال قرار گرفته ، خصوصاً اقتباساتی از کتاب اینیاد افلاطونی که در جهان اسلام بنام الهیات ارسطو مشهور می باشد<sup>۵۵</sup> .

به طور مثال فارابی میان افلاطون و ارسطو در تحریصیل «کلیات» ترکیبی به وجود آورده که به حق باید آن را نوعی تفسیر تجربی نظریه تذکر داشت . او ادعا می کند که گرچه کلی انتراعی به وسیله تحریص از عالم حواس تحریصیل می شود ولی این جریان عقلانی آنچنان سریع و بدون زمان صورت می پذیرد که وقتی انسان به وجود آن خود مراجعت می کند به نظر می رسد که تجدید خاطره شده و در عالم یادآوری به توسط شهود عقلانی به عالم کلیات معقول نست یافته است .

سوم فارابی می دارد که مقام شامخ و برتری مسلم فلسفه را بر کلیه جنبه های مختلف تمدن اسلامی ثابت کند و روح ایمان اسلامی را به قالب نظام فلسفی درآورده زیرا چنانکه بسیاری از مفسران وی ذکر کردہ اند فارابی به برتری عقل کلی بر ایمان ساده و به غایب بودن حقایق فلسفی کاملاً معتقد بوده است . به نظر فارابی تفاوت ظاهری تنها بین اعلت است که فلسفه الزاماً برای هر فردی مطابق راهی که برای او باز است ظاهر می شود . پس باید میان فلسفه و آراء تفاوت قائل شد تا اختلافات از میان برخیزد<sup>۵۶</sup> .

بر نظام فلسفه فارابی خداوند یاعللت العلل آغاز هستی است . خدای واحد ، واجب الوجود است که هستی خود را بدون واسطه می شناسد<sup>۵۷</sup> . به علت خود آگاهی خیر محسن<sup>۵۸</sup> علت صدور می شود . صدور از برورده گار عین موجودیت جهان است . بنابراین آفرینش الهی از نظر فارابی به زبان فیض افلاطونی قابل توجیه است و عالم آفرینش در عین حال که در

و تکذیب صوفیان اهل ظاهر نسبت به مکتب مشاء  
می‌افجامد .

فارابی الهیات را با مفهوم واجب الوجود آغاز  
می‌کند و چون مطابق نظریه فلسفه نو افلاطونی از مقام  
احديث ، که بسیط محسن است ، تهها یک واحد  
می‌تواند صادر شود<sup>۵۹</sup> و تردید کرین موجودات بعالم  
الهی عقل است ، درنظر فارابی نخستین موجودی که  
از عالم فیض الهی صادر می‌شود یک عقل مجرد  
مجزا است که به خود ممکن الوجود است<sup>۶۰</sup> .  
کترت در عالم خلق بدان علت آغاز می‌گردد که  
نخستین جوهر عقل مجرد نه تهها به خود آگاه است  
بلکه به وجود احداث نیز می‌اندیشد<sup>۶۱</sup> . پس از توجیه  
نظریه عقول مجرد ، فارابی می‌گوید که ده مین عقل  
مجرد یا واهب الصور علت فاعلی نفس عقلانی در  
زندگانی بشاست . در نظام فلسفی فارابی ، مانند  
نظام اندیشه کنندی و این سینا یک جذبه روحانی در  
عالی مجرد عقول مشاهده می‌شود که عقول مجرد  
بر اساس تعالی نسبت به یکدیگر گرایش معنوی دارند  
زیرا همه موجودات در آرزوی احداث هستند چون  
که تهها در مقام متعالی واجب الوجود ، وجود  
وماهیت عین یکدیگرند .

هدف فلسفه هدایت پیراست تاداش خداوندی ،  
که در حقیقت یک رجعت عقلانی به حقیقت واحد  
است ، حاصل گردد . نقش انسان کامل ، فیلسوف  
عالیقدر ، حکیم حاکم<sup>۶۲</sup> در مدنیته فاضله ایجاد محیط  
لازم و ضروری برای جستجوی اصولی به طرف هدف  
غائی است . البته این امر مستلزم آنست که حکیم  
حاکم شهر یا مملکت خود از داش ایزدی تآنجا که  
برای عقل بشری مقدور است بهر مهند باشد . فارابی ،  
نخستین فیلسوف سیاسی عالم اسلام ، در تحقیل -  
السعادة می‌گوید که درنظر او کلمات فیلسوف ، حاکم ،  
امیر ، قاضی در حقیقت اشاره به یک شخصیت واحد  
است . مطلب حائز اهمیت در فلسفه سیاسی فارابی  
در این نکته است که فارابی میان دین و فلسفه اتحادی

۵۹ - قاعدة الواحد لا يصدر عن إلا الواحد .

۶۰ - « و اول المبدعات عنه شيئاً واحد وهو العقل -  
الاول » عيون المسائل ، قاهره ۱۹۱۰ ، ص ۷ .  
۶۱ - « فالواجد ... وهو الipp الالاشياء » عيون المسائل  
واعله لوجوده ... وهو الipp الالاشياء » عيون المسائل  
قاهره ۱۹۱۰ ، ص ۴ .

62 - "Of all men, the wise men are the  
one who have acquired the experiences that  
are truely sound." Commentary on Plato's  
Laws, Medieval Political Philosophy ed. R.  
Lerner & M. Mahdi, Canada 1963 p. 84.

سیر عقل از مقام «هیولائی» تا مقام «مستفاد»<sup>۶۳</sup> بسیار غامض است. دکتر فضل الله رحمان در کتاب «بیغمبری در اسلام» اظهار می‌کند که در رساله عقل و کتاب مدینه فاضله عقل بالقوه نفسی است که در حقیقت به نوعی آمادگی در ماده تعییر شده در حالی که در کتاب فصوص الحکم و رساله عیون المسائل که هردو کتاب به نام فارابی مشهور است عقل بالقوه یا که جوهر ساده غیرمادی تعریف شده است<sup>۶۴</sup>. او پس از اشاره به نکات متفاوت دیگر میان فصوص و مسائل از یک طرف و آثار دیگر فارابی ازطرف دیگر ادعای اول یعنی نوعی مادی بودن عقل هیولائی را به عنوان نظریه فارابی تأیید می‌کند. اگر این ادعا در مورد فلسفه فارابی صحیح باشد بر اینستی اهیت قاطع و حیاتی فعالیت‌های عقلانی در زندگانی پژوهش می‌شود زیرا انسان در صورتی می‌تواند در عالم دیگر بقائی داشته باشد که در این عالم بتواند عقل هیولائی خود را به نور عقل فعال<sup>۶۵</sup> فعالیت بخشد و توسط معقولات خود آگاهی حاصل کند. در این لحظه بمنجا است اگر یادآور شویم که در کتاب عقلانی در فلسفه فارابی گرچه به یاری نور فیض و اتصال به عقل فعال صورت می‌گیرد ولی مستلزم هیچگونه اتحادی با عقل فعال یا مقام احادیث نیست، در حالی که استادان مکتب نوافل اطونی مدعی اتحاد با جواهر الهی بوده‌اند. به عبارت ساده وظیفه حکیم حاکم است که به نام رئیس اول مدینه فاضله فوق الهیات اساطیری که از کتب مذهبی الهام شده است و چون شعر در قوه تخیل عامه مردم تأثیر می‌گذارد، گام بردارد و توسط عقل و به نور فیض جامعه آرمان طلب را به طرف دین کلی و فلسفه معقول که به وجود خداوند واحد، اندیشه‌ای در اندیشه<sup>۶۶</sup> معتقد است سوق می‌دهد.

۶۳ - این اصطلاح نخستین بار در تفسیر استکندر افروزیسی بررساله نفس عنوان می‌شود.  
64 - Rahman F. Prophecy in Islam, London, 1958, p. 21.

۶۵ - بحث عقل فعال در فلسفه اسلامی بر اساس بخش پنجم فصل سوم کتاب نفس ارسطو که بسیار موج و غامض است و تفسیر استکندر افروزیسی که برای عقل فعال (عقلی) که همیشه فعالیت دارد) موجودیت مجرزا قائل است پایه‌بریزی شده و فارابی به همین روش مدعی است که وحی الهی از طرق عقل فعال به انسان کامل‌داده می‌شود. «سعادت که تنها انسان می‌تواند بداند و در کنده توسط عقل نظری شناخته می‌شود. انسان زمانی سعادت را می‌شناور که از اصول و مبادی اولیه داشت که عقل فعال با او افاضه می‌کند استفاده نماید» . فارابی، تحقیل السعاده، ص ۳۴ .

۶۶ - تعریف خدنا در فلسفه ارسطو است. رجوع شود به: کتاب متافیزیک ارسطو، دفتر لاندا.